APPLICATION

JAPANESE GOVERNMENT (MONBUKAGAKUSHO: MEXT) SCHOLARSHIP FOR 2017

日本政府(文部科学省) 奨学金留学生申請書

Research Students for FY2017 (2017 年度研究留学生)

INSTRUCTIONS(記入上の注意)

- 1. Type application, if possible, or write neatly by hand in block letters. (明瞭に記入すること。)
- 2. Use Arabic numerals. (数字は算用数字を用いること。)
- 3. Write years in the Anno Domini system. (年号はすべて西暦とすること。)
- 4. Write proper nouns in full without abbreviation. (固有名詞はすべて正式な名称とし、一切省略しないこと。)
- * Personal data entered in this application will only be used for scholarship selection purposes, and contact information such as email addresses will only be used to create academic networks after the student returns home and by the Japanese government to send out information when needed.

(本申請書に記載された個人情報については、本奨学金の選考のために使用するほかは、特に email アドレス等の連絡先については、帰国後における関係者のネットワークを作ること及び必要に応じ日本政府より各種情報を送信する以外には使用しない。)

(Family name/Surname)	(Given na	ame)	(Middle name)
-2)Name in Roman capital letters (ローマ字)			
(Family name/Surname) **Please write your name exactly as it appears in	(Given namyour passport. (綴りは/	,	(Middle name) ること)
-1)Nationality(国籍)			<u>Paste</u> your photograph or
ー2)Possession of Japanese nationality (日本国籍を有 □No, I don't have Japanese natio □Yes, I have (はい) →Scheduled date of relinquishing Japanese nationalit	onality.(いいえ)	ear][年] [month]	digital image taken within the past 6 months. Write your name and nationality in block letters on the back of the photo.
) Sex (性別) □Male(男) □Female(女)) Marital Status (配偶者の有無) □Single(未婚) □Married(既婚)			(photo size: 4.5cm×3.5cm) (写真(4.5cm×3.5cm))
Date of birth and Age as of April 1,2017(生年月日及	とび 2017 年 4 月 1 日専	見在の年齢)	
19 Year(年) Month(月)	Day(日)	_	April 1,2017)(年齢 2017 年4月1日現在
*Persons born by April 1, 1982 are not, in principle, eligibate) Present address, telephone / facsimile number, and E-		-	
Present address (現住所) Telephone/facsimile number (電話番号/FAX 番号)			

^{*} If possible, write an E-mail address that can be used continuously before ,during and after you stay in Japan. (可能な限り、渡日前~日本留学中~帰国後にわたり使い続けることが予想される E-mail アドレスを記入すること。)

a. What is your current vi	sa status?(現在の	を 在留資格の種類)
b. If you intend to return	to your home cour	ntry, when do you plan to do so?(国籍国への帰国予定がある場合、帰国の時期)
Month(月)	Year(年)	Address where you will stay(予定居住地)
6-3) If you currently reside in	n a country which	is neither your own country nor Japan: (現住所が国籍国及び日本以外の場合)
		er acceptance you will apply for a visa in a diplomatic office in your home country then be issued a plane 採用後は原則として国籍国の在外公館で査証申請をし、国籍国発日本行き航空券が支給されることを理
Yes(はい)□ No(V	いえ)□	
b If you intend to return t	o your home coun	try, when do you plan to do so? (国籍国への帰国予定がある場合、帰国時期)
Month(月)	Year(年)	Address where you will stay(予定居住地)
specify the period, the nat あるならば、その期間・受 i) Yes, I have.(ある)	ne of the universit 入大学名等を記入	
Period:		Type: University:
•	•	financial aid corresponds to a Monbukagakusho scholarship, please consult in advance with a Japanese 部科学省奨学金に該当するか否か不明の場合は事前に在外公館に相談すること。)
country government) that over continued to be received after	laps with the MEX	rganization other than that of the Japanese Government (MEXT) (including an organization of your home KT Scholarship? (Including scholarships scheduled to be received from time of application and to be 本制度による奨学金と重複し、日本政府(文部科学省)以外の機関(自国政府機関を含む)から奨学金等を渡日以降も継続して受給を予定する場合も含む。)
□ No, I am not. (\\\	vえ) 🗆 Yes,	I am.(はい) → <u>Describe the scholarship(</u> 奨学金の内容)
	-	u are, please state the name of the sponsor, scholarship period, scholarship amount, etc. り名前、期間、金額等を記すこと。)
□ No, I am not. (いいえ)	☐ Yes, I am.(/i	い)→Describe the scholarship(奨学金の内容)

6-2) If you currently reside in Japan: (現住所が日本の場合)

9) Academic background (学歴)

	Name and Address of School (学校名及び所在地)	Year and Month of Entrance and Completion (入学及び卒業年月)	Duration of Attendances (修学年数)	Diploma or Degree awarded, Major subject, Skipper years/levels (学位・資格、専攻科目、 飛び級の状況)
Primary Education (初等教育)	Name (学校名)	From (入学)	years (年)	
Elementary School (小学校)	Location (所在地)	To (卒業)	and months (月)	
Secondary Education (中等教育)	Name (学校名)	From (入学)	years (年)	
Middle School (中学)	Location (所在地)	To (卒業)	and months (月)	
	Name (学校名)	From (入学)	years (年)	
High School (高校)	Location (所在地)	To (卒業)	and months (月)	
Tertiary Education (高等教育)	Name (学校名)	From (入学)	years (年)	*-1
Undergraduate (大学)	Location (所在地)	To (卒業)	and months (月)	
	Name (学校名)	From (入学)	years (年)	
Graduate Level (大学院)	Location (所在地)	To (卒業)	and months (月)	
	Total years of schoolir (以上を通算した全学 As of April 1, 2017(2	- 校教育修学年数	Years a (年)	ndmonths(月)

Notes: 1. Exclude kindergarten education and nursery school education. (幼稚園・保育所教育は含まれない。)

- 2. Preparatory education for university admission is included in secondary education.(いわゆる「大学予備教育」は中等教育に含まれる。)
- 3. If the applicant has passed the university entrance qualification examinations, indicate this in the column with "*-1."(「大学入学資格試験」に合格している場合には、その旨*-1 欄に記入すること。)
- 4. Any school years or levels skipped should be indicated in the fourth column (Diploma or Degree Awarded, Major Subject, Skipped Years/Levels). (Example: Graduated high school in 2 years.) (いわゆる「飛び級」をしている場合には、その旨を該当する教育課程の「学位・資格・専攻科目・飛び級の状況」欄に記入すること。(例)高校3年次を飛び級により短期卒業)
- 5. If you attended multiple schools at the same level of education due to moving house or readmission to university, then write the schools in the same column and include the number of years of study and current status for each school. (住居の移転や大学の再入学等を理由に、同教育課程で複数の学校に在籍していた場合は、同じ欄に複数の学校の在籍を記載し、すべての修学状況を修学年数に含めること。)
- 6. Calculate and write the total number of years studied based on duration as a student. (including extended leave such as summer vacation)(修 学年数合計は在籍期間を算出し、記入すること。(長期休暇も含める))
- 7. You may use a separate piece of paper if the above space is insufficient. In such a case, please stipulate that the information is on a separate page. (上記に書ききれない場合は、別紙に記入する旨を上記学歴欄に明記すること。)

	Field of specialization studied in the past (Be as の過去に専攻した専門分野(できるだけ具体的に記		ible.)	
10-	-1)Have you ever written a thesis?(過去に論文	を執筆したことがあるか)		
	□Yes, I have. (ある) □No, I l	have not.(ない)		
	-2)State the titles or subjects of books and pape and the date of publication. (著書、論文(卒業			plicant, if any, with the name, address of publisher 出版年月日、出版場所を記入すること。)
	* Please attach abstracts of those papers to this ap	plication. ((注)論文の概要を	添付のこと。)	
	The first course you plan to take in Japan(日本に ease check ✓either i), ii), iii)or iv).(希望			し、チェックを付けること。)
	i) Research student courses(研究生)			
	ii) Master's degree courses(修士課程)			
	iii) Doctoral courses(博士課程)			
	iv) Professional graduate courses(専門職学位	江課程)		
	Proposed period of study(渡日時期) lease check ✓either і), іі).(希望する渡日に	時期を次の2つから選択し、	チェックを付ける。)	
	i) I wish to go to Japan in April.(4月渡日希၌	望)		
	ii) I wish to go to Japan in October.(10月渡日	日希望)		
	「erm you wish to study in Japan(日本における最 Please check ✓ either і), іі), ііі) or іv).(♡		を付ける。)	
	i) Only a research student term (18 or 24 mo	nths) 研究生のみ(2年	三間又は1年6か月)	
	$\ensuremath{\mathrm{ii}}$) Through to the completion of master's $\ensuremath{\mathrm{deg}}$	ree program 修士	課程修了まで	
	iii) Through to the completion of doctoral prog	,	課程修了まで	
	iv) Through to the completion of the profession	nal graduate program	専門職学位課程修了	了まで
1.4_	1)Do you currently have a job?(現職の有無)			
14	Yes, I have (はい) No, I don't	havo(いいき)		
	Ties, I have (yav)	nave (v · v · ½)		
14-	2) If you have a job, please fill in employer's na	me(もし現職がある場合は勤	務先名を記入する	こと。)
	——————————————————————————————————————	by the employer.		
14-	3) Employment record: Begin with the most reco	ent employment and exclude	part-time work.(暗	! 歴:アルバイトは除く。)
	Name and location of organization	Period of employment	Position	Type of work
	(勤務先及び所在地)	(勤務期間)	(役職名)	(職務内容)
		From To		

From To 15-1) Japanese language proficiency: Evaluate your ability and fill in with an X where appropriate in the blanks.

(日本語能力を自己評価のうえ、該当欄に×印を記入すること。)

	Excellent (優)	Good (良)	Fair (可)	Poor (不可)
Reading (読む能力)				
Writing (書く能力)				
Speaking (話す能力)				

% If you have taken the Japanese Language Proficiency Test, specify the level you acquired. [] Level

(日本語能力試験の級取得者は取得級を記載)

15-2) Foreign language proficiency: Evaluate your ability and fill in with an X where appropriate in the blanks.

(外国語能力を自己評価のうえ、該当欄に×印を記入すること。)

	Excellent (優)	Good (良)	Fair (可)	Poor (不可)
English (英語)				
French (仏語)				
German (独語)				
Spanish (西語)				
Others((その他))			

※Specify the test results for any English proficiency examinations you may have taken. TOEFL[]points IELTS[]points PTE Academic[]points Others()[]points (英語能力を示す指標があれば点数を記載)

16) Accompanying Dependents (Provide the following information if you plan to bring any family members to Japan.)

同伴家族欄 (渡日する場合、同伴予定の家族がいる場合に記入すること。)

All expenses incurred by the presence of dependents must be borne by the grantee. He/She is advised to take into consideration the various difficulties and great expense that will be involved in finding living quarters for them. Therefore, those who want to accompany their families are well advised to come alone first and let them come after suitable accommodation has been found.

(注) なお、同伴者に必要な経費はすべて採用者の負担であるが、家族用の宿舎を見つけることは相当困難であり賃貸料も非常に割高になるので、 あらかじめ承知しておくこと。このため、採用者はまず単身で来日し、適当な宿舎を見つけた後、家族を呼び寄せること。

Name (氏 名)	Relationship (続 柄)	Age (年 齢)

, 1	ne/facsimile number, and E-mail address
(住所:電話番号、	ファックス番号及び E-mail アドレスを記入のこと。)
Present address (見住所)
Telephone/facsim	ile number(電話番号/FAX 番号)
E-mail address	
Occupation:	
(職業) —	
Relationship to a	pplicant:
(本人との関係)	
Visits or stays in J	apan List from your most recent visits. (日本への渡航及び滞在記録)
Date(年月日)	Purpose(渡航目的)
From	
То	
From	
То	
I understand	and accept all the matters stated in the Application Guidelines for Japanese Government
	and accept all the matters stated in the Application Guidelines for Japanese Government aGAKUSHO: MEXT) Scholarship for FY2017, and hereby apply for this scholarship.
(MONBUKA	
(MONBUKA 私は2017年)	GAKUSHO: MEXT) Scholarship for FY2017, and hereby apply for this scholarship.
(MONBUKA	GAKUSHO: MEXT) Scholarship for FY2017, and hereby apply for this scholarship.
(MONBUKA 私は2017年)	AGAKUSHO: MEXT) Scholarship for FY2017, and hereby apply for this scholarship. 度日本政府(文部科学省)奨学金留学生募集要項に記載されている事項をすべて了解してF
(MONBUKA 私は2017年)	GAKUSHO: MEXT) Scholarship for FY2017, and hereby apply for this scholarship.
(MONBUKA 私は2017年)	AGAKUSHO: MEXT) Scholarship for FY2017, and hereby apply for this scholarship. 度日本政府(文部科学省)奨学金留学生募集要項に記載されている事項をすべて了解してF Applicant's signature: (申請者署名)
(MONBUKA 私は2017年)	AGAKUSHO: MEXT) Scholarship for FY2017, and hereby apply for this scholarship. 度日本政府(文部科学省)奨学金留学生募集要項に記載されている事項をすべて了解してF Applicant's signature: (申請者署名) Applicant's name
(MONBUKA 私は2017年)	AGAKUSHO: MEXT) Scholarship for FY2017, and hereby apply for this scholarship. 度日本政府(文部科学省)奨学金留学生募集要項に記載されている事項をすべて了解してF Applicant's signature: (申請者署名)
(MONBUKA 私は2017年)	AGAKUSHO: MEXT) Scholarship for FY2017, and hereby apply for this scholarship. 度日本政府(文部科学省)奨学金留学生募集要項に記載されている事項をすべて了解してF Applicant's signature: (申請者署名) Applicant's name (in Roman capitals letters):
(MONBUKA 私は2017年)	AGAKUSHO: MEXT) Scholarship for FY2017, and hereby apply for this scholarship. 度日本政府(文部科学省)奨学金留学生募集要項に記載されている事項をすべて了解してF Applicant's signature: (申請者署名) Applicant's name (in Roman capitals letters): (申請者氏名、ローマ字)

17) Person to be notified in applicant's home country in case of emergency: